

# Bill of Lading

Multimodal Transport  
or Port-to-Port Shipment

# HAMBURG SÜD

A Maersk Company

www.hamburgsud.com

Shipper  
LOS OLIVOS DE VILLACURI S.A.C  
AV. LOS CONQUISTADORES 256 INTERIOR  
401 SAN ISIDRO - LIMA  
TELEFONO: 014957032

B/L No. (also to be used as payment ref.)  
SUDUB1LIM031270X

Booking No.  
1LIM031270

Consignee ("Not negotiable unless consigned to order")  
VANGUARD DIREC, LLC  
DIRECCION:5080 CALIFORNIA  
AVENUE,SUITE 240 BAKERSFIELD, CA  
93309 CONTACTO:DENISE SMITH/ARIANA  
RIVERA

Export References  
RUC-SH:20602872760

Vessel IMO No.:9456991

Forwarding Agent-References

not part of this

Notify Party (See cl. 9)  
J&K FRESH  
DIRECCION:2101 E. EL SEGUNDO  
BLVD.STE 203 EL SEGUNDO CA 90245  
CONTACTO:RAYMOND KEFFER

Point and country of origin

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge

HAMBURG SUD NORTH AMERICA,  
INC.  
9485 REGENCY SQUARE BOULEVARD REGENCY 1  
BUILDING STE 500

Place of Receipt\*

Pre-carriage by\*

Port of Loading  
CALLAO, PERU

Ocean Vessel  
RHINE MAERSK

Voyage  
145N

Originals to be released at  
LIMA, PE

Freight payable at  
LIMA, PE

Port of Discharge  
PORT HUENEME, CA, UNITED STATES

Place of Delivery\*

Mode Load Area

Mode Disch. Area

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	--------------	-------------

### PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER

AGENT AT PORT OF DISCHARGE:  
JACKSONVILLE FL 32225  
UNITED STATES

1ST TRANSSHIPMENT PORT: BALBOA, PA, TO DISCHARGE PORT PORT HUENEME, CA, US

1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S WEIGHT, LOAD, STOW, COUNT AND SEAL

MNBU4038121  
Seal-Numbers  
ML-PE0557657  
003PL020210  
255369  
000492

1780 Box

1780 BOXES  
1020 BOXES OF 7.3 KG WITH FRESH  
GRAPES VARIETY CANDY SNAPS  
(1020 CAJAS DE 7.3 KG CON UVAS  
FRESCAS VARIEDAD CANDY SNAPS )  
760 BOXES OF 7.3 KG WITH FRESH  
GRAPES VARIETY SWEET CELEBRATION  
(760 CAJAS DE 7.3 KG CON UVAS  
FRESCAS VARIEDAD SWEET CELEBRATION )

20640.000 kg

Tare: 4280 kg  
Size:40' Type:RH  
Cnt.Ld.: FCL/FCL  
Temp.: -0.5 °C

PA.0806.10.00.00  
HS CODE: 080610  
FDA NUMBER:14430387744  
TERMOREGISTROS:A8N7M6/A8N7JR

FREITGH PREPAID

1780 Box

20640.000 kg

THE CARRIER AS PER CLAUSE 1 OF THE TERMS AND CONDITIONS FOR CARRIAGE WAS CHANGED TO: HAMBURG SÜD A/S ON 1ST NOVEMBER 2021. HAMBURG SÜD A/S IS A SECONDARY NAME OF MAERSK A/S, REG. NO. 32345794 "CARGO IS STOWED IN A REFRIGERATED CONTAINER (REEFER CONTAINER) SET AT THE SHIPPER'S REQUESTED CARRYING TEMPERATURE AS PER MARKS & NOS.

ALL THE LOCAL CHARGES OCCURRING AT PERU ARE PART OF THE CONTRACT OF CARRIAGE AND, CONSEQUENTLY, TO BE PAID BY THE MERCHANTS DULY IDENTIFIED IN THE BL. THESE LOCAL CHARGES ARE PUBLISHED ON THE

Page: 1 of 2

## DRAFT COPY

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (See clause 4.2.(b))	No. orig. B/L	SHIPPED ON BOARD
			3	

RECEIVED for shipment as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated. The Goods to be delivered at above mentioned Port of Discharge or Place of Delivery, whichever applies, SUBJECT TO Terms and Conditions contained on reverse side hereof, to which Merchant agrees by accepting this Bill of Lading.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated on this side next to this clause have been signed, one of which being accomplished, the others to stand void, unless compulsorily applicable law provides otherwise.

\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

Place and date of issue  
LIMA, PE

Signed BY AGENCIA COLUMBUS S.A.C. AS AGENT FOR  
HAMBURG SÜD A/S

as CARRIER

Hamburg Süd A/S is a secondary name of Maersk A/S

# Bill of Lading

Multimodal Transport  
or Port-to-Port Shipment

# HAMBURG SÜD

A Maersk Company

www.hamburgsud.com

Shipper  
LOS OLIVOS DE VILLACURI S.A.C  
AV. LOS CONQUISTADORES 256 INTERIOR  
401 SAN ISIDRO - LIMA  
TELEFONO: 014957032

B/L No. (also to be used as payment ref.)  
SUDUBILIM031270X

Booking No.  
1LIM031270

Consignee ("Not negotiable unless consigned to order")  
VANGUARD DIREC, LLC  
DIRECCION:5080 CALIFORNIA  
AVENUE,SUITE 240 BAKERSFIELD, CA  
93309 CONTACTO:DENISE SMITH/ARIANA  
RIVERA

Export References

RUC-SH:20602872760

Vessel IMO No.:9456991

Forwarding Agent-References

not part of this

Notify Party (See cl. 9)  
J&K FRESH  
DIRECCION:2101 E. EL SEGUNDO  
BLVD.STE 203 EL SEGUNDO CA 90245  
CONTACTO:RAYMOND KEFFER

Point and country of origin

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge

HAMBURG SUD NORTH AMERICA,  
INC.  
9485 REGENCY SQUARE BOULEVARD REGENCY 1  
BUILDING STE 500

Place of Receipt\*

Pre-carriage by\*

Port of Loading  
CALLAO, PERU

Ocean Vessel  
RHINE MAERSK

Voyage  
145N

Originals to be released at  
LIMA, PE

Freight payable at  
LIMA, PE

Port of Discharge  
PORT HUENEME, CA, UNITED  
STATES

Place of Delivery\*

Mode Load Area

Mode Disch. Area

## PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER

Marks & Nos. | Cont./Seal Nos. | No. of Pkgs. | Description of Goods | Gross Weight | Measurement

WEBSITE [HTTPS://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/](https://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/) TOGETHE  
R WITH A DETAILED DESCRIPTION. MERCHANTS ACKNOWLEDGE AND ACCEPT  
THESE LOCAL CHARGES WHEN CONTRACTING OUR SERVICES, OTHER CHARGES  
MIGHT BE APPLICABLE.  
ANY CHARGES FOR USDA COLD TREATMENT ARE FOR ADMINISTRATION ONLY.  
THE CARRIER DOES NOT GUARANTEE THE COLD TREATMENT PROVIDED. THE  
PARTIES HEREBY ACKNOWLEDGE THAT, UNDER NO CIRCUMSTANCE WILL THE  
CARRIER REMAIN LIABLE FOR THE COLD TREATMENT FAILURE, UNLESS ST  
RICTLY PROVED BY THE SHIPPER/CONSIGNEE TO BE ATTRIBUTABLE TO HIS  
NEGLIGENCE OR FAULT AND/OR MALFUNCTIONING OF THE UNIT. IN CASE  
COLD TREATMENT FAILS DUE TO CARGO REASONS, SHIPPER AGREES TO PAY  
ALL CHARGES ACCRUED, SUCH AS BUT NOT LIMITED TO: FREIGHT, BUNKE  
R, LOCAL CHARGES, DEMURRAGE, STORAGE AND COOLING. ADDITIONALLY,  
HE AGREES TO INSTRUCT NEW DESTINATION OF CARGO WITHIN THE NEXT 7  
DAYS AFTER REJECTION / FAILURE OF THE COLD TREATMENT.

Agreement No(s) .: LAMR1173004-00001

HS BL 02-21

Page: 2 of 2

## DRAFT COPY

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (See clause 4.2.(b))	No. orig. B/L 3	SHIPPED ON BOARD
-----------------	--------------------	-------------------------------------	--------------------	------------------

RECEIVED for shipment as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated. The Goods to be delivered at above mentioned Port of Discharge or Place of Delivery, whichever applies, SUBJECT TO Terms and Conditions contained on reverse side hereof, to which Merchant agrees by accepting this Bill of Lading.

Place and date of issue  
LIMA, PE

Signed BY AGENCIA COLUMBUS S.A.C. AS AGENT FOR  
HAMBURG SÜD A/S

as CARRIER

Hamburg Süd A/S is a secondary name of Maersk A/S

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated on this side next to this clause have been signed, one of which being accomplished, the others to stand void, unless compulsorily applicable law provides otherwise.  
\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.